

## *Зміст*

|   |     |
|---|-----|
| Деїнде .....                                | 7   |
| Північнооленяча Дорога, 7 .....             | 12  |
| «Іриска-сподіванка» .....                   | 17  |
| Матінка Різдво .....                        | 26  |
| Мій перший рік в Ельфельмській Школі .....  | 40  |
| Поїздка на санях .....                      | 58  |
| Кіт і північний олень .....                 | 70  |
| Нора .....                                  | 80  |
| Морошковий пиріг .....                      | 108 |
| Шоколадний Банк .....                       | 113 |
| Найвеличніша магія з усіх .....             | 123 |
| Іграшки, що крутяться чи підстрибують ..... | 130 |
| «Щоденний Сніговісник» .....                | 141 |
| Невдаха .....                               | 157 |
| Ельфи на порозі .....                       | 165 |
| Ловець листів .....                         | 182 |
| Угода з Правдивою Піксі .....               | 206 |
| Під землею .....                            | 208 |
| Великодній Кролик .....                     | 223 |
| Урок про те, як любити життя .....          | 234 |
| Грабіжник банку .....                       | 245 |
| У клітках .....                             | 255 |
| Смерть через шоколад .....                  | 261 |
| Неможливі речі .....                        | 265 |
| Марудько у скованці .....                   | 275 |
| Зловмисники .....                           | 278 |
| Фінальна усмішка .....                      | 292 |
| Аркуш книги, де ти дякуєш людям .....       | 300 |

## *Деінде*



ам може здаватися, що ви вже все знаєте про Батечка Різдва. І я певна, що вам таки відомі *деякі* цікавинки. Ви точно чули про Майстерню Іграшок і північних оленів. І вам, звісно, відомо, що відбувається кожного Святвечора.

Але є дещо, про що ви точно не знаєте. Ви не знаєте про мене.

Почну свою розповідь із того, у що легко повірити.

Мене звати Амелія Вішарт, і я маю чорного кота на ім'я Капітан Кіпть. Я народилася в Лондоні й прожила там до одинадцяти років. А тоді я замешкала *деінде*.

В оце *деінде* важко повірити.

Гадаю, я можу вам розповісти, що переїхала до Фінляндії, і ви запросто в це повірите, бо Фінляндія є на мапі. І це формально правда. Я таки переїхала до Фінляндії, на далеку-предалеку Північ, на той клаптик, який зветься Лапландією. Оце *деінде*,

де я замешкала, називається просто собі Далека Північ, а містечко має назву Ельфельм. Варто заначити, що Ельфельма немає на жодній із мап. При наймні на людських. Власне, його відсутність зумовлена тим, що більшість людей не може його бачити. Для них він *невидимий*. Розумієте, Ельфельм — магічне місце, і, щоби бачити магічні місця, ви маєте повірити в магію. А ті люди, що малюють мапи, найменше скильні вірити в чари.

Утім, Ельфельм, якщо не зважати на магію, звичайнісіньке собі містечко. Маленьке містечко. Насправді просто завелике село. І там чимало звичайнісіньких місць, як-от крамниці, будинки й ратуша. Там є вулиці, і дерева, і навіть банк.

Але містяни, ельфельмці, дуже відрізняються від мене. І дуже відрізняються від вас також.

Вони, власне кажучи, й не люди. Не гомосапієнси принаймні.

Вони особливі. Вони магічні.

Вони, як би це сказати...

Вони ельфи. Та річ у тім, що коли ви живете поміж ельфів, то це не ельфи дивакуваті незвичайні створіння.

Ні.

*Це ви.*